

# ORGANIZACIÓN MUNDIAL DEL COMERCIO

RESTRICTED

**WT/ACC/SPEC/UKR/2/Rev. 9**  
19 de diciembre de 2001

(01-6394)

---

**Grupo de Trabajo sobre la  
Adhesión de Ucrania**

Original: inglés

## **ADHESIÓN DE UCRANIA**

### Compromisos específicos en el ámbito de los servicios

#### Revisión

La Comisión Gubernamental sobre la adhesión de Ucrania a la OMC ha presentado la siguiente lista revisada de compromisos específicos en el ámbito del sector servicios.

Modos de suministro: 1) Suministro transfronterizo 2) Consumo en el extranjero 3) Presencia comercial 4) Presencia temporal de personas físicas			
Sector o subsector	Limitaciones al acceso al mercado	Limitaciones al trato nacional	Compromisos adicionales
I. SECCIÓN HORIZONTAL			
TODOS LOS SECTORES INCLUIDOS EN EL PROGRAMA	<p>4) Movimiento de personas físicas</p> <p>Un proveedor de servicios extranjero que quiera entrar y permanecer temporalmente en Ucrania requiere un permiso de estancia temporal o un permiso de trabajo (excepto los ejecutivos de oficinas de representación de empresas extranjeras que llevan a cabo actividades económicas en Ucrania, quienes no necesitan un permiso de trabajo).</p> <p>Para los demás extranjeros (apartados I y II) se emite un permiso de trabajo válido durante un período de 3 años. Este período es prorrogable por 2 años más. Para ello, el empresario debe solicitar la prórroga de acuerdo con el procedimiento preceptivo a la oficina de empleo correspondiente a más tardar un mes antes de caducar el permiso de trabajo anterior.</p> <p>Sin consolidar, excepto en relación con la entrada y estancia temporal de personas físicas, tal y como se indica a continuación:</p> <p>I. <u>Personas transferidas dentro de una misma empresa (ejecutivos, directores y especialistas)</u><sup>1</sup></p> <p>Una persona física, empleada por una persona jurídica o alguien que tuviera participaciones en ella (pero sin tener una participación de control) durante un período no inferior a un año, que quiera permanecer temporalmente para prestar servicio en una filial o sucursal de dicha persona jurídica que desempeña</p>	<p>3), 4) A los extranjeros y apátridas no se les permite poseer terreno.</p> <p>El derecho de explotación temporal de la tierra en régimen de arrendamiento se concede a ciudadanos de Ucrania, empresas, establecimientos y organizaciones, asociaciones no gubernamentales y organizaciones religiosas, empresas conjuntas, asociaciones internacionales en que participan personas jurídicas y físicas ucranias y extranjeras, empresas controladas totalmente por inversores extranjeros, así como países extranjeros, organizaciones internacionales, personas jurídicas extranjeras y apátridas. Al amparo de la legislación ucraniana actual no existen limitaciones oficiales al arrendamiento de la tierra por parte de personas físicas o jurídicas extranjeras.</p> <p>1), 2), 3), 4) Sin consolidar con respecto a las subvenciones y otras formas de ayuda estatal, inclusive el acceso a los recursos financieros y demás recursos materiales del Estado.</p> <p>El acceso a subvenciones y a otras formas de ayuda estatal, incluyendo el acceso a los recursos financieros y demás recursos materiales puede limitarse a los ciudadanos de Ucrania o a personas jurídicas de Ucrania exclusivamente.</p>	

<sup>1</sup> Con la expresión "personas transferidas dentro de una misma empresa" se designa a una persona que trabaja dentro de una persona jurídica, con excepción de las organizaciones sin fines lucrativos, establecida en el territorio de un Miembro de la OMC y transferida temporalmente al territorio de Ucrania en relación con la prestación de un servicio a través de la presencia comercial.

Modos de suministro: 1) Suministro transfronterizo 2) Consumo en el extranjero 3) Presencia comercial 4) Presencia temporal de personas físicas			
Sector o subsector	Limitaciones al acceso al mercado	Limitaciones al trato nacional	Compromisos adicionales
	<p>actividades económicas similares en el territorio de Ucrania.</p> <p>a) una persona física que ocupe un cargo superior en una persona jurídica y que actúe principalmente bajo las órdenes de los accionistas, los administradores u otros jefes ejecutivos de la empresa, y que sea responsable de la totalidad o de una parte sustancial de las actividades de aquella y que, en particular: dirija el establecimiento o un departamento o una subdivisión del mismo; supervise y controle la labor de otros supervisores, profesionales o empleados administrativos; esté facultada personalmente para contratar y despedir o recomendar la contratación, el despido o la adopción de otras medidas relacionadas con el personal.</p> <p>b) una persona física empleada por una persona jurídica que posea conocimientos técnicos avanzados y un conocimiento de dominio privado de los productos, servicios, actividades o técnicas de gestión de la empresa. Este conocimiento debe reflejar las credenciales académicas y cualificaciones profesionales necesarias para realizar el trabajo en el ámbito de la profesión particular.</p> <p>II. Otras personas de importancia fundamental</p> <p>a) <u>Proveedores de servicios</u></p> <p>Una persona física que permanezca temporalmente en Ucrania y que acude a Ucrania para participar en reuniones de negocios, inclusive negociaciones de contratos comerciales para la compraventa de servicios y otras actividades similares.</p>	<p>La posibilidad de recibir subvenciones y otras formas de ayuda estatal, incluyendo el acceso a los recursos financieros y demás recursos materiales del Estado puede limitarse a la región particular, a las categorías de personas desfavorecidas desde el punto de vista social y económico, pequeñas empresas, entidades de carácter social, compañías de servicios públicos.</p>	

Modos de suministro: 1) Suministro transfronterizo 2) Consumo en el extranjero 3) Presencia comercial 4) Presencia temporal de personas físicas			
Sector o subsector	Limitaciones al acceso al mercado	Limitaciones al trato nacional	Compromisos adicionales
	<p>Este proveedor de servicios no se dedicará a la venta o a la prestación directa de servicios al público en general.</p> <p>b) <u>Personas que prestan servicios sin establecer una presencia comercial en Ucrania (prestación directa de servicios)</u></p> <p>Una persona física que permanezca temporalmente en Ucrania y que acuda a Ucrania en virtud de un contrato de prestación directa de servicios.</p> <p>c) <u>Personas encargadas de establecer una presencia comercial en Ucrania</u></p> <p>Una persona física empleada por un proveedor de servicios o encargada de establecer una presencia comercial en los siguientes casos:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- los representantes de un proveedor de servicios no se dedican a la prestación o la venta directa de servicios o</li> <li>- los representantes de un proveedor de servicios trabajan para una empresa que no tiene una filial en Ucrania.</li> </ul>		
II. COMPROMISOS RELATIVOS A SECTORES ESPECÍFICOS			
<b>1. SERVICIOS PROFESIONALES</b>			
A. Servicios jurídicos:			
- Servicios de asesoramiento jurídico en derecho penal CPC 86111	1) Reservados a los ciudadanos ucranios; 2) Ninguna 3) Reservados a los ciudadanos ucranios; 4) Reservados a los ciudadanos ucranios.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	

Modos de suministro: 1) Suministro transfronterizo 2) Consumo en el extranjero 3) Presencia comercial 4) Presencia temporal de personas físicas			
Sector o subsector	Limitaciones al acceso al mercado	Limitaciones al trato nacional	Compromisos adicionales
- Servicios de asesoramiento y representación jurídicos en procedimientos judiciales relativos a esferas del derecho distintas del derecho penal CPC 86119	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
- Servicios de asesoramiento y representación jurídicos en procedimientos administrativos CPC 8612 CPC 86120	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
- Servicios de documentación y certificación legales CPC 8613 CPC 86130	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
- Otros servicios de asesoramiento e información jurídicos distintos de los servicios de notaría CPC 8619 CPC 86190	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
- Servicios de asesoramiento sobre derecho del país de origen, derecho internacional y derecho de un tercer país parte de CPC 861	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
- Servicios de notaría	1) Reservados a los notarios que sean ciudadanos ucranios; 2) Ninguna 3) Reservados a los notarios que sean ciudadanos ucranios; 4) Reservados a los notarios que sean ciudadanos ucranios.	1) Ninguna  2) Ninguna 3) Ninguna  4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	

Modos de suministro: 1) Suministro transfronterizo 2) Consumo en el extranjero 3) Presencia comercial 4) Presencia temporal de personas físicas			
Sector o subsector	Limitaciones al acceso al mercado	Limitaciones al trato nacional	Compromisos adicionales
b. 1) Servicios de contabilidad CPC 862 (excepto CPC 86211)	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo dispuesto en a sección horizontal.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
b. 2) Servicios de auditoría CPC 86211	1) Sin consolidar 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
c. Servicios de asesoramiento tributario CPC 863	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
d. Servicios de arquitectura CPC 8671	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
e. Servicios de ingeniería CPC 8672	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
f. Servicios integrados de ingeniería CPC 8673	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	

Modos de suministro: 1) Suministro transfronterizo 2) Consumo en el extranjero 3) Presencia comercial 4) Presencia temporal de personas físicas			
Sector o subsector	Limitaciones al acceso al mercado	Limitaciones al trato nacional	Compromisos adicionales
g. Servicios de planificación urbana y de arquitectura paisajística CPC 8674	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
h. Servicios médicos y dentales CPC 9312	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna, excepto que los servicios de tratamiento médico están reservados a los ciudadanos ucranios; 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
i. Servicios de veterinaria CPC 932	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
B. Servicios de informática y servicios conexos			
a. Servicios de consultores en instalación de equipos informáticos CPC 841	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
b. Servicios de aplicación de programas de informática CPC 842	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	

Modos de suministro: 1) Suministro transfronterizo 2) Consumo en el extranjero 3) Presencia comercial 4) Presencia temporal de personas físicas			
Sector o subsector	Limitaciones al acceso al mercado	Limitaciones al trato nacional	Compromisos adicionales
c. Servicios de procesamiento de datos CPC 843	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
d. Servicios de bases de datos CPC 844	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
e. Otros: - Servicios de mantenimiento y reparación de máquinas y equipos de oficina, ordenadores incluidos CPC 845	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
- Servicios de preparación de datos CPC 8491	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
C. Servicios de investigación y desarrollo			
- Servicios de investigación y desarrollo de las ciencias naturales CPC 851	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
- Servicios de investigación y desarrollo de las ciencias sociales y las humanidades CPC 852	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	



Modos de suministro: 1) Suministro transfronterizo 2) Consumo en el extranjero 3) Presencia comercial 4) Presencia temporal de personas físicas			
Sector o subsector	Limitaciones al acceso al mercado	Limitaciones al trato nacional	Compromisos adicionales
- Servicios interdisciplinarios de investigación y desarrollo CPC 853	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
D. Servicios inmobiliarios			
- Servicios inmobiliarios CPC 821-822	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
E. Servicios de arrendamiento o alquiler con o sin opción de compra, sin operarios			
- Servicios de arrendamiento o alquiler con o sin opción de compra (distintos de los financieros) CPC 831-832	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
F. Otros servicios prestados a las empresas			
a. Servicios de publicidad CPC 871	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
b. Servicios de investigación de mercados y encuestas de la opinión pública CPC 864	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	

Modos de suministro: 1) Suministro transfronterizo 2) Consumo en el extranjero 3) Presencia comercial 4) Presencia temporal de personas físicas			
Sector o subsector	Limitaciones al acceso al mercado	Limitaciones al trato nacional	Compromisos adicionales
c. Servicios de consultores en administración CPC 865	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
d. Servicios relacionados con los de los consultores en administración CPC 866	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
e. Servicios de ensayo y análisis técnicos para certificación de productos CPC 8676	1) Sin consolidar*  2) Ninguna 3) Con sujeción a acreditación en el sistema de certificación internacional o nacional pertinente con el que Ucrania haya suscrito un Acuerdo de Reconocimiento Mutuo de Certificados, o en el sistema de certificación oficial de Ucrania UkrSEPRO, basada en criterios de objetividad, no discriminación y transparencia; 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Sin consolidar*  2) Ninguna 3) Ninguna  4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
f. Servicios de consultoría relacionados con la agricultura, la caza y la silvicultura (a excepción de la extinción de incendios, la evaluación de la madera, la ordenación forestal incluidos los servicios de evaluación de daños forestales) parte de CPC 881	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	

\* Sin consolidar debido a la falta de viabilidad técnica o a la imposibilidad técnica de un modo de suministro determinado.

Modos de suministro: 1) Suministro transfronterizo 2) Consumo en el extranjero 3) Presencia comercial 4) Presencia temporal de personas físicas			
Sector o subsector	Limitaciones al acceso al mercado	Limitaciones al trato nacional	Compromisos adicionales
f. Servicios de consultoría relacionados con la extinción de incendios, la evaluación de la madera, la ordenación forestal incluidos los servicios de evaluación de daños forestales parte de CPC 881	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
g. Servicios de consultoría relacionados con la pesca CPC 882	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
h. Servicios de consultoría relacionados con la minería CPC 883+5115	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
i. Servicios de consultoría relacionados con la industria manufacturera parte de CPC 884 + parte de CPC 885	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
j. Servicios relacionados con la distribución de energía CPC 887	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
k. Servicios de colocación y suministro de personal CPC 872	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	

Modos de suministro: 1) Suministro transfronterizo 2) Consumo en el extranjero 3) Presencia comercial 4) Presencia temporal de personas físicas			
Sector o subsector	Limitaciones al acceso al mercado	Limitaciones al trato nacional	Compromisos adicionales
m. Servicios conexos de consultores en ciencia y tecnología CPC 8675	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
n. Servicios de mantenimiento y reparación de equipo (con exclusión de las embarcaciones, las aeronaves y demás equipo de transporte) CPC 6112, 6122, 633+8861-8866	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
o. Servicios de limpieza de edificios CPC 874	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
p. Servicios fotográficos (excepto las fotografías aéreas) CPC 875	1) Sin consolidar* 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Sin consolidar* 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
q. Servicios de empaque CPC 876	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
r. Servicios editoriales y de imprenta CPC 88442	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	

Modos de suministro: 1) Suministro transfronterizo 2) Consumo en el extranjero 3) Presencia comercial 4) Presencia temporal de personas físicas			
Sector o subsector	Limitaciones al acceso al mercado	Limitaciones al trato nacional	Compromisos adicionales
s. Servicios prestados con ocasión de asambleas o convenciones CPC 87909	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
t. Otros - Servicios de traducción e interpretación CPC 87905	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
t. Otros - Servicios especializados de diseño CPC 87907	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
<b>2. SERVICIOS DE COMUNICACIONES</b>			
A. Servicios postales CPC 7511	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Sin consolidar hasta 2005; 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
B. Servicios de mensajeros CPC 7512	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
C. Servicios de telecomunicaciones Se aplican las siguientes condiciones generales: Los compromisos contraídos por Ucrania se basan en los principios de compilación de programas englobados en los siguientes documentos: "Notas a efectos de la consignación en listas de los compromisos sobre servicios de telecomunicaciones básicas" (S/GBT/W/2/Rev.1) y "Limitaciones del acceso a los mercados relativas a la disponibilidad de espectro" (S/GBT/W/3)			

Modos de suministro: 1) Suministro transfronterizo 2) Consumo en el extranjero 3) Presencia comercial 4) Presencia temporal de personas físicas			
Sector o subsector	Limitaciones al acceso al mercado	Limitaciones al trato nacional	Compromisos adicionales
- Servicios de telefonía CPC 7521	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	En el documento de referencia adjunto figuran los principios normativos incorporados como compromisos adicionales de Ucrania
1. Servicios de transmisión de datos con conmutación de paquetes CPC 7523**	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	" "
2. Servicios de redes de datos CPC 75231	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	" "
3. Servicios de transmisión electrónica de mensajes y de información CPC 75232	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	" "
c) Servicios de transmisión de datos con conmutación de circuitos CPC 7523**	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	" "

\*\* Significa que los servicios mencionados sólo constituyen una parte de la lista completa de actividades que abarca el código de clasificación (por ejemplo, el correo de voz es una parte de 7523).

Modos de suministro: 1) Suministro transfronterizo 2) Consumo en el extranjero 3) Presencia comercial 4) Presencia temporal de personas físicas			
Sector o subsector	Limitaciones al acceso al mercado	Limitaciones al trato nacional	Compromisos adicionales
c) 1. Servicios de transmisión vocal de datos CPC 7523**	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	En el documento de referencia adjunto figuran los principios normativos incorporados como compromisos adicionales de Ucrania
d) Servicios de télex CPC 7523**	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	" "
e) Servicios de telégrafo CPC 7522	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	" "
f) Servicios de facsímil CPC 7521**+7529**	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	" "
g) Servicios de circuitos privados arrendados CPC 7522**+7523**	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	" "
h) Servicios de correo electrónico CPC 7523**	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	" "

Modos de suministro: 1) Suministro transfronterizo 2) Consumo en el extranjero 3) Presencia comercial 4) Presencia temporal de personas físicas			
Sector o subsector	Limitaciones al acceso al mercado	Limitaciones al trato nacional	Compromisos adicionales
i) Servicios de correo vocal CPC 7523**	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	En el documento de referencia adjunto figuran los principios normativos incorporados como compromisos adicionales de Ucrania
j) Recuperación de bases de datos e información en línea CPC 7523**	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	" "
k) Servicios de intercambio electrónico de datos (IED) CPC 7523**	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	" "
l) Servicios de facsímil de valor añadido, incluidos los de almacenamiento y retransmisión y los de almacenamiento y recuperación de datos CPC 7523**	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	" "
m) Servicios de conversión de códigos y protocolos	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	" "
n) Servicios de información en línea y/o de procesamiento de datos (con inclusión del procesamiento de transacciones) CPC 843**	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	" "



Modos de suministro: 1) Suministro transfronterizo 2) Consumo en el extranjero 3) Presencia comercial 4) Presencia temporal de personas físicas			
Sector o subsector	Limitaciones al acceso al mercado	Limitaciones al trato nacional	Compromisos adicionales
o) Otros servicios: - Servicios móviles de teléfono y de datos CPC 75213	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	En el documento de referencia adjunto figuran los principios normativos incorporados como compromisos adicionales de Ucrania
- Servicios de radiobúsqueda CPC 75291	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	" "
- Servicios de teleconferencia CPC 75292	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	" "
D. Servicios audiovisuales			
a) Servicios de producción y distribución de películas cinematográficas y cintas de vídeo CPC 9611	1) Sin consolidar 2) Ninguna 3) Sin consolidar 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Sin consolidar 2) Ninguna 3) Sin consolidar 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
d) Servicios de transmisión de programas de radio y televisión CPC 7524	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	

Modos de suministro: 1) Suministro transfronterizo 2) Consumo en el extranjero 3) Presencia comercial 4) Presencia temporal de personas físicas			
Sector o subsector	Limitaciones al acceso al mercado	Limitaciones al trato nacional	Compromisos adicionales
e) Grabación sonora CPC n. d.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Sin consolidar 2) Sin consolidar 3) Sin consolidar en el caso del acceso a subvenciones; 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales;	
f) Otros: Servicios integrados de telecomunicaciones CPC 7526	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
<b>3. SERVICIOS DE CONSTRUCCIÓN Y SERVICIOS DE INGENIERÍA CONEXOS</b>			
E. Trabajos previos a la construcción en obras de construcción y edificación CPC 511	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
A. Trabajos generales de construcción para la edificación CPC 512	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
B. Trabajos generales de construcción para ingeniería civil CPC 513	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
C. Armado de construcciones prefabricadas y trabajos de instalación CPC 514+516	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	

Modos de suministro: 1) Suministro transfronterizo 2) Consumo en el extranjero 3) Presencia comercial 4) Presencia temporal de personas físicas			
Sector o subsector	Limitaciones al acceso al mercado	Limitaciones al trato nacional	Compromisos adicionales
E. Trabajos de construcción especiales CPC 515	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
D. Trabajos de terminación de edificios CPC 517	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
E. Servicios de arrendamiento de equipo para la construcción o demolición de edificios u obras de ingeniería civil con operarios CPC 518	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
<b>4. SERVICIOS DE DISTRIBUCIÓN</b>			
A. Servicios de comisionistas CPC 621, 6111, 6113, 6121	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
B. Servicios comerciales al por mayor CPC 6121, 61111, 6113, 622 (excepto CPC 62262)	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	

Modos de suministro: 1) Suministro transfronterizo 2) Consumo en el extranjero 3) Presencia comercial 4) Presencia temporal de personas físicas			
Sector o subsector	Limitaciones al acceso al mercado	Limitaciones al trato nacional	Compromisos adicionales
B. 1. Servicios comerciales al por mayor de libros, periódicos y revistas (excepto material de papelería) CPC 62262	1) Ninguna 2) Ninguna 3) La inversión extranjera se limita al 30 por ciento 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
C. Servicios comerciales al por menor CPC 631+632 6111+ 6113 + 6121+ 613	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
D. Servicios de franquicia CPC 8929	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
<b>5. SERVICIOS DE ENSEÑANZA</b>			
A. Servicios de enseñanza primaria, de financiación privada Parte de CPC 921	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
B. Servicios de enseñanza secundaria, de financiación privada Parte de CPC 922	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
C. Servicios de enseñanza superior, de financiación privada Parte de CPC 923	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	

Modos de suministro: 1) Suministro transfronterizo 2) Consumo en el extranjero 3) Presencia comercial 4) Presencia temporal de personas físicas			
Sector o subsector	Limitaciones al acceso al mercado	Limitaciones al trato nacional	Compromisos adicionales
D. Servicios de enseñanza de adultos CPC 924	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
E. Otros servicios de enseñanza CPC 929	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
<b>6. SERVICIOS RELACIONADOS CON EL MEDIO AMBIENTE</b>			
A. Servicios de alcantarillado CPC 9401	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
B. Servicios de eliminación de desperdicios CPC 9402	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
C. Servicios de saneamiento y servicios similares CPC 9403	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
D. Servicios de limpieza de gases de escape CPC 9404	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	

Modos de suministro: 1) Suministro transfronterizo 2) Consumo en el extranjero 3) Presencia comercial 4) Presencia temporal de personas físicas			
Sector o subsector	Limitaciones al acceso al mercado	Limitaciones al trato nacional	Compromisos adicionales
E. Servicios de lucha contra el ruido CPC 9405	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
F. Servicios de protección del paisaje y la naturaleza CPC 9406	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
G. Otros servicios de protección del medio ambiente CPC 9409	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
<b>7. SERVICIOS FINANCIEROS</b>			
<p>Todos los servicios de seguros y relacionados con los seguros.</p> <p>Está permitido abrir y operar filiales, delegaciones y otras formas de presencia comercial (excepto las sucursales de compañías de seguros no residentes) previo registro como persona jurídica en Ucrania en forma de sociedad anónima, sociedad comanditaria completa, sociedad comanditaria simple o sociedad de responsabilidad adicional, que proporciona la condición de residente ucranio.</p>			
i) A) - Servicios de seguros de vida	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna, excepto lo indicado en la sección horizontal "todos los servicios de seguros y relacionados con los seguros" 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
i) B) - Servicios de seguros distintos de los seguros de vida (seguros marítimos y de aviación)	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna, excepto lo indicado en la sección horizontal "todos los servicios de seguros y relacionados con los seguros" 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	

Modos de suministro: 1) Suministro transfronterizo 2) Consumo en el extranjero 3) Presencia comercial 4) Presencia temporal de personas físicas			
Sector o subsector	Limitaciones al acceso al mercado	Limitaciones al trato nacional	Compromisos adicionales
ii) Servicios de reaseguro y retrocesión	1) Ninguna, excepto los siguientes requisitos: <ul style="list-style-type: none"> <li>- la legislación del país en que está registrada la compañía reaseguradora extranjera prevé el control oficial de las actividades de seguros (reaseguros) y la concesión de permisos especiales (licencias);</li> <li>- el reasegurador no residente tiene una experiencia continua en la rama de los seguros (reaseguros), no inferior a tres años, anteriores al año en que se concierta el contrato de seguros, que puede ser certificada mediante los informes contables pertinentes.</li> </ul> 2) Ninguna 3) Ninguna, excepto lo indicado en la sección horizontal "todos los servicios de seguros y relacionados con los seguros" 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna  2) Ninguna 3) Ninguna  4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
iii) Actividades de intermediación de seguros, como las de los corredores y agentes	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna, excepto lo indicado en la sección horizontal "todos los servicios de seguros y relacionados con los seguros" 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna  4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
iv) Servicios auxiliares de los seguros, como consultores, actuarios, evaluación de riesgos y de indemnización de siniestros	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna, excepto lo indicado en la sección horizontal "Todos los seguros y relacionados con los seguros" 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna  4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	

Modos de suministro: 1) Suministro transfronterizo 2) Consumo en el extranjero 3) Presencia comercial 4) Presencia temporal de personas físicas			
Sector o subsector	Limitaciones al acceso al mercado	Limitaciones al trato nacional	Compromisos adicionales
- Servicios bancarios y otros servicios financieros (excluidos los seguros)			
v) Aceptación de depósitos y otros fondos reembolsables del público	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
vi) Préstamos de todo tipo, incluidos los créditos personales, hipotecarios, factoring y financiación de transacciones comerciales	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
vii) Servicios financieros de arrendamiento con opción de compra	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
viii) Todos los servicios de pago y transferencia monetaria, como el crédito, las cartas de cargo y abono, cheques de viaje y giros bancarios	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
ix) Garantías y compromisos	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	



Modos de suministro: 1) Suministro transfronterizo 2) Consumo en el extranjero 3) Presencia comercial 4) Presencia temporal de personas físicas			
Sector o subsector	Limitaciones al acceso al mercado	Limitaciones al trato nacional	Compromisos adicionales
x) Intercambio comercial por cuenta propia o de clientes, en una bolsa, en un mercado extrabursátil, o de otro modo, de lo siguiente:			
- instrumentos del mercado monetario (cheques, letras, certificados de depósito, etc.)	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
- divisas	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
- productos derivados, aunque no exclusivamente, futuros y opciones	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
- instrumentos de los mercados cambiarios y monetario, por ejemplo "swaps", acuerdos a plazo sobre los tipos de interés, etc.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
- valores transferibles	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	

Modos de suministro: 1) Suministro transfronterizo 2) Consumo en el extranjero 3) Presencia comercial 4) Presencia temporal de personas físicas			
Sector o subsector	Limitaciones al acceso al mercado	Limitaciones al trato nacional	Compromisos adicionales
- otros instrumentos negociables, metal inclusive	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
xi) Participación en emisiones de toda clase de valores, con inclusión de la suscripción y colocación como agentes (pública o privadamente) y el suministro de servicios relacionados con esas emisiones	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Sólo personas jurídicas dedicadas exclusivamente a la emisión de valores y bancos comerciales 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
xii) Corretaje de cambios	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
xiii) Servicios de administración de activos; por ejemplo, administración de fondos en efectivo o de carteras de valores, gestión de inversiones colectivas en todas sus formas, administración de fondos de pensiones, servicios de depósito y custodia y servicios fiduciarios	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna con respecto a la administración de fondos en efectivo o la inversión de carteras de valores, proyectos de inversión conjunta, fondos de pensiones 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	

Modos de suministro: 1) Suministro transfronterizo 2) Consumo en el extranjero 3) Presencia comercial 4) Presencia temporal de personas físicas			
Sector o subsector	Limitaciones al acceso al mercado	Limitaciones al trato nacional	Compromisos adicionales
xiv) Servicios de pago y compensación de activos financieros, con inclusión de valores, productos derivados, y otros instrumentos negociables	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
xv) Suministro y transferencia de información financiera, y procesamiento de datos financieros y soporte lógico con ellos relacionado, por proveedores de otros servicios financieros	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
xvi) Servicios de asesoramiento y otros servicios financieros auxiliares respecto de todas las actividades enumeradas en los párrafos v)-xv), con inclusión de informes y análisis de crédito, estudios y asesoramiento sobre inversiones y carteras de valores, y asesoramiento sobre adquisiciones y sobre reestructuración y estrategia de las empresas	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
<b>8. SERVICIOS SOCIALES Y DE SALUD</b>			
- Servicios de hospital CPC 9311	1) Sin consolidar 2) Ninguna 3) Sin consolidar 4) Sólo los ciudadanos de Ucrania pueden prestar tratamiento médico.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	

Modos de suministro: 1) Suministro transfronterizo 2) Consumo en el extranjero 3) Presencia comercial 4) Presencia temporal de personas físicas			
Sector o subsector	Limitaciones al acceso al mercado	Limitaciones al trato nacional	Compromisos adicionales
- Otros servicios de salud humana CPC 9319 (excepto 93191)	1) Sin consolidar 2) Ninguna 3) Sin consolidar 4) Sólo los ciudadanos de Ucrania pueden aplicar un tratamiento médico.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
C. Servicios sociales CPC 933***	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
<b>9. SERVICIOS DE TURISMO Y SERVICIOS RELACIONADOS CON LOS VIAJES</b>			
A. Hoteles y restaurantes CPC 641-643	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
B. Servicios de agencias de viajes y organización de viajes en grupo CPC 7471	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
C. Servicios de guías de turismo CPC 7472	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	

\*\*\* Implica que los servicios mencionados sólo constituyen una parte de la lista completa de actividades que abarca el código de clasificación

Modos de suministro: 1) Suministro transfronterizo 2) Consumo en el extranjero 3) Presencia comercial 4) Presencia temporal de personas físicas			
Sector o subsector	Limitaciones al acceso al mercado	Limitaciones al trato nacional	Compromisos adicionales
<b>10. SERVICIOS DE ESPARCIMIENTO, CULTURALES Y DEPORTIVOS</b>			
A. Servicios de espectáculos (incluidos los de teatro, bandas en directo, orquestas y circo) CPC 9619	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
- Servicios de explotación de salas cinematográficas CPC 96199***	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Sin consolidar 2) Sin consolidar 3) Ninguna, excepto para el acceso a las subvenciones: sin consolidar; 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
B. Servicios de agencias de noticias CPC 962	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Inversiones extranjeras limitadas al 30 por ciento 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
C. Servicios de bibliotecas, archivos, museos y otros servicios culturales CPC 963	1) Sin consolidar  2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Sin consolidar  2) Sin consolidar 3) Sin consolidar 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
D. Servicios deportivos y otros servicios de esparcimiento CPC 9649	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	

Modos de suministro: 1) Suministro transfronterizo 2) Consumo en el extranjero 3) Presencia comercial 4) Presencia temporal de personas físicas			
Sector o subsector	Limitaciones al acceso al mercado	Limitaciones al trato nacional	Compromisos adicionales
<b>11. SERVICIOS DE TRANSPORTE</b>			
<b>B. Transporte por vías navegables interiores</b>			
a) Transporte de pasajeros y de carga (excepto el transporte de cabotaje) CPC 7221+7222	1) Sin consolidar* 2) Ninguna 3) Sin consolidar 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Sin consolidar* 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
b) Alquiler de embarcaciones con tripulación CPC 7213	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
c) Mantenimiento y reparación de embarcaciones CPC 8868***	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
e) Servicios de remolque y tracción CPC 7224	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
f) Servicios de apoyo del transporte por vías de navegación interiores CPC 745	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	

Modos de suministro: 1) Suministro transfronterizo 2) Consumo en el extranjero 3) Presencia comercial 4) Presencia temporal de personas físicas			
Sector o subsector	Limitaciones al acceso al mercado	Limitaciones al trato nacional	Compromisos adicionales
C. Servicios de transporte aéreo			
a) Mantenimiento y reparación de aeronaves	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
b) Venta y comercialización de los servicios de transporte aéreo	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
E. Servicios de transporte por ferrocarril			
- Transporte de pasajeros y de carga CPC 7111+7112	1) Sin consolidar 2) Ninguna 3) Sin consolidar 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
Fuera de la vía: b) Mantenimiento y reparación de equipo de transporte por ferrocarril CPC 8868***	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
e) Servicios auxiliares del transporte por ferrocarril CPC 743	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	

Modos de suministro: 1) Suministro transfronterizo 2) Consumo en el extranjero 3) Presencia comercial 4) Presencia temporal de personas físicas			
Sector o subsector	Limitaciones al acceso al mercado	Limitaciones al trato nacional	Compromisos adicionales
<b>F. Servicios de transporte por carretera</b>			
a) Transporte de pasajeros CPC 7121+7122	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
b) Transporte de carga CPC 7123	1) Sin consolidar 2) Ninguna 3) Sin consolidar 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
c) Alquiler de vehículos comerciales con conductor CPC 7124	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Sin consolidar 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
d) Mantenimiento y reparación de equipo de transporte por carretera CPC 6112+8867	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
e) Servicios de apoyo relacionados con los servicios de transporte por carretera CPC 744	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
<b>G. Servicios de transporte por tuberías</b>			
a) Transporte de combustibles CPC 7131	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	



Modos de suministro: 1) Suministro transfronterizo 2) Consumo en el extranjero 3) Presencia comercial 4) Presencia temporal de personas físicas			
Sector o subsector	Limitaciones al acceso al mercado	Limitaciones al trato nacional	Compromisos adicionales
b) Transporte de otros elementos CPC 7139	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
H. Servicios auxiliares en relación con todos los modos de transporte			
a) Servicios de carga y descarga CPC 741	1) Sin consolidar* 2) Ninguna 3) Sin consolidar 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Sin consolidar* 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
b) Servicios de almacenamiento CPC 742	1) Sin consolidar* 2) Ninguna 3) Sin consolidar 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Sin consolidar* 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	
c) Servicios de agencias de transporte de carga CPC 748	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	1) Ninguna 2) Ninguna 3) Ninguna 4) Sin consolidar, excepto lo indicado en la parte correspondiente a los compromisos horizontales.	

UCRANIA-LISTA DE EXENCIONES DE LAS OBLIGACIONES DEL ARTÍCULO II (NMF)

Sector o subsector	Descripción de la medida indicativa de su coherencia con el artículo ii	País o países sobre los que se aplican las medidas	Duración deseada	Condiciones que crean la necesidad de la exención
Servicios audiovisuales - Producción y distribución de obras audiovisuales mediante la radiodifusión y otras formas de transmisión al público.	Medidas que definen las obras de origen europeo, en una forma tal que permita hacer extensivo el trato nacional a las obras audiovisuales que satisfagan ciertos criterios lingüísticos y de origen relativos al acceso a la radiodifusión u otras formas similares de transmisión.	Partes en el Convenio del Consejo de Europa sobre la televisión transfronteriza u otros países europeos con los que se concierte un acuerdo	Indefinida. La exención es necesaria, en el caso de determinados países, hasta tanto no se haya concertado o concluido un acuerdo de integración económica.	Las medidas tienen por objeto promover, dentro del sector, los valores culturales entre los Estados miembros de la CE y en otros países de Europa, así como el logro de objetivos de política lingüística.
Servicios audiovisuales - Producción y distribución de obras cinematográficas y programas de televisión	Medidas basadas en acuerdos marco entre gobiernos que confieren trato nacional a las obras audiovisuales abarcadas por estos acuerdos, especialmente en relación con la distribución y el acceso a la financiación.	Todo país con el que sea conveniente una cooperación cultural.	Indefinida	El objetivo de estos acuerdos es promover los lazos culturales entre los países interesados.
Servicios audiovisuales - Producción y distribución de programas de televisión y obras cinematográficas	Medidas por las que los derechos a un programa de apoyo (como, por ejemplo, el Plan de acción para servicios especializados de televisión, MEDIA o EURIMAGES) se conceden a obras audiovisuales y a proveedores de tales obras que reúnen determinados criterios de origen europeo.	Países europeos	Indefinida. La exención es necesaria, en el caso de determinados países, hasta tanto no se haya concertado o concluido un acuerdo de integración económica.	El objetivo de estos programas es conservar y promover la identidad regional de países de Europa que mantienen lazos culturales desde hace mucho tiempo.
Transporte aéreo, por vías de navegación interiores y marítimo	Restricciones con respecto al establecimiento y la actividad de las empresas.	Estados miembros de la Unión Europea	Indefinida	Artículo 31 del Acuerdo de Asociación y Cooperación con la UE.

Sector o subsector	Descripción de la medida indicativa de su coherencia con el artículo ii	País o países sobre los que se aplican las medidas	Duración deseada	Condiciones que crean la necesidad de la exención
Transporte por vías de navegación interiores - Transporte de pasajeros y de carga	Medidas adoptadas al amparo de futuros acuerdos que rigen los derechos de acceso y/o tráfico y las condiciones del desempeño de este tipo de actividad económica en el territorio de Ucrania o entre los países que son partes en los acuerdos correspondientes, incluidos los acuerdos relativos al uso del sistema Rin-Meno-Danubio.	Todos los países con los que los acuerdos tienen o tendrán vigencia	Indefinida	Protección de la integridad de la infraestructura, así como protección del medio ambiente y regulación de los derechos de tráfico en el territorio de Ucrania y entre los países afectados .
Transporte por ferrocarril - Transporte de pasajeros y de carga	Medidas adoptadas al amparo de los acuerdos vigentes o futuros que rigen los derechos de acceso y/o tráfico y los términos del desempeño de este tipo de actividad económica en el territorio de Ucrania o entre los países que son partes en los acuerdos correspondientes.	Todos los países con los que los acuerdos tienen o tendrán vigencia	Indefinida	Las leyes de Ucrania. Protección de la integridad de la infraestructura, así como protección del medio ambiente y regulación de los derechos de tráfico en el territorio de Ucrania y entre los países afectados, teniendo en cuenta la especificidad regional de este tipo de servicios.
Transporte por carretera - Transporte de pasajeros y de carga	Medidas adoptadas al amparo de los acuerdos vigentes o futuros que reservan y/o restringen el suministro de este tipo de servicios de transporte y especifican las cláusulas y condiciones de dicho suministro, inclusive permisos de tránsito y/o peajes de carreteras preferenciales, en el territorio de Ucrania o a través de sus fronteras.	Todos los países con los que los acuerdos tienen o tendrán vigencia	Indefinida	Acuerdos intergubernamentales bilaterales sobre el transporte por carretera internacional, convenios internacionales. Protección de la integridad de las infraestructuras, así como protección del medio ambiente y regulación de los derechos de tráfico en el territorio de Ucrania y entre los países afectados.
Transporte aéreo - Servicios de sistemas de reserva por ordenador (SRO)	Prestación de este tipo de servicios a través del sistema internacional "Gabriel" y distribución del sistema "Gets", con transición gradual al sistema "Galileo".  El sistema "Sirena-2" en el mercado internacional	Partes de los sistemas internacionales mencionados.  Países de la CEI	Indefinida	El objetivo de la aplicación de esta medida es garantizar un mismo acceso al mercado de otros países para los proveedores ucranios de estos tipos de servicios.

Sector o subsector	Descripción de la medida indicativa de su coherencia con el artículo ii	País o países sobre los que se aplican las medidas	Duración deseada	Condiciones que crean la necesidad de la exención
Servicios auxiliares en relación con todos los medios de transporte Servicios de carga y descarga y servicios de almacenamiento en puertos de mar y fluviales, incluyendo servicios relacionados con contenedores y productos en contenedores	El derecho a prestar este tipo de servicios se concede sobre una base de reciprocidad y al amparo de acuerdos bilaterales con los países afectados.	Todos los países	Indefinida	El objetivo de la aplicación de esta medida es garantizar un mismo acceso al mercado de otros países para los proveedores ucranios de estos tipos de servicios.
Transporte marítimo	Tratamiento preferencial de las líneas nacionales que pertenecen a países que son partes en la Convención sobre un Código de Conducta de las Conferencias Marítimas de la ONU.	Las partes de la Convención sobre un Código de Conducta de las Conferencias Marítimas de la ONU	Indefinida	Acuerdo internacional
Servicios hospitalarios y otros servicios relacionados con la protección de la salud	Los servicios se prestarán sobre una base de reciprocidad en los marcos de los acuerdos bilaterales.	Países con los que se han suscrito o se suscribirán acuerdos preferenciales	Indefinida	Compromisos en virtud de los acuerdos internacionales.

## ANEXO

### DOCUMENTO DE REFERENCIA

#### Alcance

A continuación figuran las definiciones y principios relativos al marco normativo de los servicios básicos de telecomunicaciones.

#### Definiciones

Usuarios son los consumidores y los proveedores del servicio.

Instalaciones esenciales son las instalaciones de una red o servicio de transporte de telecomunicaciones que:

- a) proporciona exclusiva o principalmente un solo proveedor o un número limitado de proveedores; y
- b) por razones económicas o técnicas no es viable remplazar para el suministro del servicio.

Un proveedor principal es aquel que tiene capacidad para influir en grado importante en las condiciones de participación (con respecto a precios y suministros) en el mercado pertinente de servicios de telecomunicaciones básicas como consecuencia de:

- a) ejercer control sobre instalaciones esenciales; o
- b) utilizar su posición en el mercado.

#### 1. Salvaguardias de la competencia

##### 1.1 Prevención de prácticas anticompetitivas en materia de telecomunicaciones

Se aplicarán medidas apropiadas para impedir a los proveedores que, juntos o individualmente, sean proveedores principales, incurrir en prácticas anticompetitivas o continuar con ellas.

##### 1.2 Salvaguardias

Entre las prácticas anticompetitivas mencionadas *supra* se contarán especialmente:

- a) imponer subvenciones cruzadas de carácter anticompetitivo,
- b) utilizar con resultados anticompetitivos la información obtenida de los competidores, y
- c) no facilitar oportunamente a otros proveedores de servicios datos técnicos sobre instalaciones esenciales e información de importancia comercial que éstos necesiten para prestar servicios.

## 2. Interconexión

- 2.1 Esta sección se aplica al vínculo entre los proveedores de un servicio o de una red pública de telecomunicaciones a fin de permitir que los usuarios de un proveedor se puedan comunicar con los de otro proveedor, y tengan acceso a los servicios prestados por otro proveedor, siempre que se hayan asumido compromisos específicos.

### 2.2 Garantía de interconexión

Se garantizará la interconexión con un proveedor principal en cualquier punto técnicamente viable de la red. Tal interconexión se suministra:

- a) en condiciones (incluidas normas y especificaciones técnicas) y tarifas no discriminatorias, no menos favorables que las previstas para sus propios servicios similares o para los servicios similares de un proveedor no afiliado o de sus filiales u otros afiliados;
- b) en forma oportuna y en condiciones (incluidas normas y especificaciones técnicas) y tarifas proporcionales al costo, que sean transparentes, razonables, económicamente viables y sin que el proveedor se vea obligado a pagar por componentes o instalaciones que no necesite para prestar el servicio, y
- c) en puntos adicionales a los puntos de terminación de la red que se ofrecen a la mayoría de los usuarios, siempre que se lo solicite, y sujeto a una tarifa que refleje el costo de construcción de las instalaciones adicionales que sean necesarias.

### 2.3 Disponibilidad pública de los procedimientos de negociación de interconexiones

El procedimiento aplicable a la interconexión a un proveedor principal estará a disposición del público.

### 2.4 Transparencia de los acuerdos de interconexión

Se garantiza que un proveedor principal pondrá a disposición del público sus acuerdos de interconexión o una oferta de interconexión

### 2.5 Interconexión: solución de diferencias

Un proveedor de servicios que solicite interconexión con un proveedor principal podrá:

- a) en todo momento, o
- b) después de un plazo razonable que sea de público conocimiento

recurrir ante un órgano nacional independiente, que puede ser una entidad de regulación como la mencionada en el párrafo 5 *infra*, para que, en un plazo razonable, resuelva las diferencias relativas a términos, condiciones o tarifas de la interconexión en la medida en que no hubiesen sido establecidas previamente.

## 3. Servicio universal

Todo Miembro tiene el derecho de definir el tipo de obligación de servicio universal que desea mantener. Tales obligaciones no se considerarán competitivas en sí mismas, siempre que sean administradas en una forma transparente, no discriminatoria y neutral con respecto a

la competencia, y que no sean más gravosas de lo necesario para el tipo de servicio universal definido por el Miembro.

4. Disponibilidad pública de las normas relativas a las licencias

En caso de exigirse una licencia, serán de público conocimiento:

- a) todas las normas relativas al trámite de licencias y el tiempo que suele demorar la decisión relativa a una solicitud de licencia y
- c) los términos y condiciones de licencias particulares.

Las razones de la denegación de una licencia se darán a conocer al interesado que lo solicite.

5. Entidad de reglamentación independiente

La entidad de reglamentación no depende de los proveedores de servicios de telecomunicaciones básicas, y no es responsable ante ellos. En las decisiones que tome y los procedimientos que aplique la entidad de reglamentación mantendrá su imparcialidad frente a todos los participantes en el mercado.

6. Asignación y utilización de recursos escasos

Todo procedimiento de asignación o utilización de recursos escasos, incluidos números, frecuencias y derechos de vía, será objetivo, oportuno, transparente y no discriminatorio. Se dará a conocer el estado de las bandas de frecuencia asignadas, pero no es necesaria la identificación detallada de las frecuencias asignadas para usos concretos del gobierno.

---